

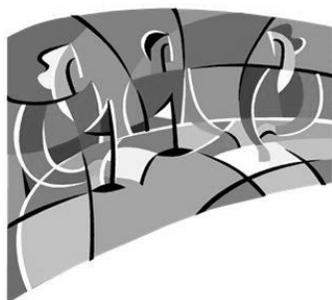


Proceso del Tribunal de Familia: Evaluación Neutral Temprana (ENE)

Family Court Process: Early Neutral Evaluation (ENE)

¿Qué sucede después de solicitar el divorcio o la custodia?

Después de que usted presente sus papeles para un divorcio o un caso de paternidad usted tendrá una Conferencia Inicial de Administración de Casos (*Initial Case Management Conference* - ICMC). Usted recibirá un formulario de datos de la ICMC. **Los diferentes condados tienen diferentes reglas sobre el formulario de datos ICMC.** Consulte su formulario para



obtener detalles sobre lo que debe hacer. Recuerde darle una copia a la otra persona, o a su abogado también. Algunos condados no necesitan que usted presente un formulario de datos ICMC en lo absoluto.

La ICMC es su primera comparecencia en el Tribunal de Familia. Ocurre unas 3 o 4 semanas después de que usted presenta su solicitud.

La ICMC es una reunión informal con el juez, con usted, con la otra persona y con sus abogados, si los tiene. La idea es que todos puedan hablar abiertamente y resolver el mayor número de asuntos posibles.

Si quedan asuntos que no han sido resueltos en la CIMC, el juez puede pedir una Evaluación Neutral Temprana (*Early Neutral Evaluation* - ENE). También existe la posibilidad de que el juez prosiga sin una ENE, pero que luego la pida más adelante.

¿Qué es la Evaluación Neutral Temprana?

La Evaluación Neutral Temprana (*Early Neutral Evaluation* - ENE) es un proceso que algunos tribunales utilizan para tratar de resolver los desacuerdos sobre la custodia, el tiempo de crianza o cuestiones de dinero fuera del ámbito formal del tribunal. Es voluntario, usted y la otra persona deciden si quieren hacerlo o no.

Es posible que usted *no* quiera aceptar una ENE si:

- Usted le tiene miedo a la otra parte.
- La otra parte ha abusado de usted.
- La otra parte tiene un abogado y usted no.
- Usted siente que no puede ser honesto sobre sus preocupaciones frente a la otra parte.
- Usted siente que la otra parte no será honesta.

Hay 2 tipos de ENE

- La ENE social es para cuestiones de custodia y tiempo de crianza
- La ENE financiera se utiliza para los desacuerdos sobre la división de la propiedad. La propiedad incluye las deudas.

Evaluadores neutrales que son profesionales con experiencia en derecho familiar, contadores o psicólogos de custodia y visitas están a cargo de la ENE. Cada condado establece procedimientos, plazos y cuotas y tiene listas de evaluadores.

Usted y la otra persona, o sus abogados, eligen a los evaluadores de una lista que el tribunal les da.

ENE Social (SENE):

- En ambos casos de divorcio y custodia, usted tiene que determinar la custodia legal, la custodia física y el tiempo de crianza. Una SENE le ayudará a lidiar con estos 3 asuntos. En la mayoría de los casos, una SENE sólo puede ser ordenada por el juez del ICMC.
- Algunos condados lo remiten a los Servicios del Tribunal de Familia para una SENE, pero otros condados le dan una lista de evaluadores de los cuales puede elegir. Los evaluadores suelen ser abogados u otros profesionales que trabajan con asuntos familiares. Una lista de estos evaluadores está disponible en línea en el sitio web judicial de su condado.
- Usted, la otra parte y sus abogados, si los tiene, se reúnen con dos evaluadores neutrales. Un hombre y una mujer para que sea justo. La SENE normalmente ocurre dentro de 1 a 3 semanas después de la ICMC.
- Se programan unas 3 horas para la SENE. Pero podría llevarse a cabo más rápido o tomar más tiempo.
- Normalmente hay una fecha límite para hacerlo. El juez de su ICMC ordenará que la SENE se haga dentro de un cierto período de tiempo. Normalmente es de 45 días.



ENE Financiera (FENE):

- Una FENE le ayuda a comprender los problemas financieros. En un divorcio, se habla de la manutención de menores, la manutención del cónyuge, la división de la propiedad (como bienes raíces, vehículos o cuentas de jubilación), la división de la deuda y cualquier otro asunto financiero que usted tenga. En un caso de custodia, una FENE sólo le ayuda a resolver los problemas de manutención de los hijos.

- Otra vez, los evaluadores suelen ser abogados u otros profesionales que trabajan con asuntos familiares. Una lista de estos evaluadores está disponible en línea en el sitio web judicial de su condado.
- Nuevamente, algunos condados lo remiten a los Servicios del Tribunal de Familia para una FENE, pero otros condados le dan una lista de evaluadores de los cuales puede elegir. Los evaluadores suelen ser abogados u otros profesionales que trabajan en asuntos familiares. La lista de estos evaluadores está disponible en línea en el sitio web judicial de su condado.
- Por lo general, una FENE ocurre después de que se resuelven los problemas de custodia y tiempo de crianza. Por lo tanto, si usted hace una SENE, la FENE puede ser de 1 a 3 semanas después.
- Usted, la otra parte, y sus abogados si los tiene, se reúnen con un evaluador neutral. La FENE generalmente ocurre dentro de 1 a 3 semanas después de la ICMC.
- Se programan 3 o 6 horas para la FENE. Pero podría llevarse a cabo más rápido o tomar más tiempo.
- El juez de su ICMC ordenará que la FENE se haga dentro de un cierto período de tiempo. Normalmente es de 60 días.

¿Qué pasa en la ENE?

1. Usted puede estar en un solo cuarto o en cuartos separados. Cada persona puede contar su versión de la historia. La persona que inició el proceso de divorcio o de custodia (el Demandante) va primero. Esto no es una presentación formal ante el tribunal. Los evaluadores pueden hacer preguntas. Mientras una persona habla, la otra no puede interrumpir o reaccionar de ninguna manera. Es muy importante mantener la calma.

Entonces la otra persona tiene la misma oportunidad de presentar su versión de los hechos. Una vez más, los evaluadores pueden hacer preguntas. La otra persona no puede interrumpir o reaccionar.

2. A continuación, los evaluadores se reúnen a solas durante unos 15 minutos. Cuando regresan, les dicen a ustedes lo que piensan que pasará si el caso va al tribunal y un juez decide.
3. Luego todos los integrantes del grupo empiezan a hablar sobre las formas de llegar a un acuerdo. Pueden llegar a un acuerdo sobre algunas o todas las cosas.



4. Al final de la ENE, los evaluadores escriben un informe que enumera los acuerdos que ustedes hicieron.
- Si todo se resuelve, los evaluadores le dicen al tribunal que las partes han llegado a un acuerdo. Si esto ocurre, es posible que usted no tenga que ir al tribunal de nuevo.
 - Si sólo se resuelven algunas cosas, entonces los evaluadores le informan al tribunal de los acuerdos sobre esas cosas. El resto debe ser decidido por el tribunal.
 - Si no se llega a algún acuerdo sobre la custodia, el tribunal podría hacer una evaluación de la custodia o programar su caso para un juicio.
 - Si no se llega a un acuerdo, habrá un juicio, y todo será decidido por el tribunal.

¿Sabe el tribunal lo que pasa en la ENE?

El tribunal sólo sabrá de los acuerdos que usted y la otra persona hicieron. El resto de la información se mantiene en privado. El tribunal no sabrá sobre las conversaciones, opiniones o cosas en las que usted no estuvo de acuerdo durante la ENE. Esto asegura que el procedimiento judicial no se vea afectado por la información proveniente del exterior de la sala del tribunal.

Pero es importante saber que el hecho de que la información haya sido presentada en la ENE no significa que las pruebas no puedan ser presentadas más adelante en el procedimiento judicial. Por ejemplo, si se introduce la libreta de notas de un niño en la ENE, ésta también puede ser presentada en el tribunal. Pero nadie que haya estado en la ENE puede hablar de las conversaciones que tuvieron sobre la libreta de notas en la ENE.



¿Qué debo llevar a la ENE?

- Notas para ayudarle en su declaración ante los evaluadores.
- Enumere los detalles de su situación que usted no quiere que se le olviden. También, haga una lista clara de lo que quiere que ocurra.
- Su abogado, especialmente si la otra parte tiene uno.
- Fotos de los niños para una ENE social.
- Registros financieros para una ENE financiera. Cosas como facturas, talones de pago, declaraciones de impuestos, estados de cuenta bancarios, información sobre seguros de vida y cuentas de jubilación.
- Algunos evaluadores le envían a usted una carta con más instrucciones. Pueden ser cosas como la forma de realizar los pagos u otros documentos para llenar y devolver.

¿Cuánto cuesta una ENE?

El costo de una ENE varía de un condado a otro. Pero el costo de una ENE es a menudo mucho menor que el costo de ir al tribunal. Si usted tiene bajos ingresos, hay una escala variable de tarifas para poder ayudarle. Si el tribunal no le está cobrando por su cuota de presentación, algunos condados pueden ceder su cuota de la ENE. Las tarifas de su condado se pueden encontrar en el sitio web judicial de su condado.

¿Hay desventajas en una ENE?

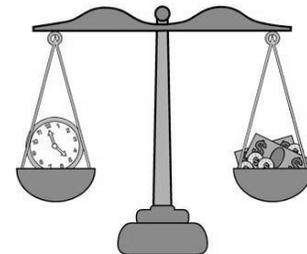
Los evaluadores sólo tienen la información que usted y la otra persona les proporcionan. Si alguna información se omite, o no se presenta de forma clara y veraz, el evaluador podría no tener una comprensión completa de la situación. Usted podría tener una evaluación que no le parezca justa a usted o a la otra persona. Por eso es tan importante prepararse con anticipación y presentar su versión completa. Un abogado puede ayudar al recordarle los hechos o hacerle preguntas cuando usted cuente su versión.

Recuerde: lo peor que puede pasar es que no se llegue a ningún acuerdo. Se invirtieron algunas horas y algo de dinero, pero ninguna parte está peor legalmente de lo que estaba antes de la ENE. Y de nuevo, toda la información y discusión que ocurra en la ENE no será compartida con el tribunal.

¿Qué hace que las ENE funcionen?

Muchas veces, cuando la gente se entera de cómo un juez probablemente dictaminará, ellos están más dispuestos a llegar a un acuerdo. Si una de las partes se entera de que no tiene un caso sólido, puede estar más dispuesta a llegar a un acuerdo.

Para muchas personas, una ENE es la primera vez que han tenido un lugar neutral para hablar de las cosas entre sí y obtener la aportación de otros con experiencia. Debido a esto, la gente está más dispuesta a tratar de entender al otro lado y resolver las cosas. También, porque una ENE puede ahorrarle tiempo y dinero, hay más razón para hacer que funcione.



Las hojas informativas son información legal NO asesoramiento legal. Consulte con un abogado para obtener asesoramiento.

No use esta hoja informativa si tiene más de un año. Pídanos actualizaciones, una lista de hojas informativas o formatos alternativos.

© 2024 Minnesota Legal Services Coalition. Este documento se puede reproducir y usar sólo para propósitos personales y educativos no comerciales. Todo otro derecho está reservado. Este aviso debe permanecer en todas las copias. La reproducción, distribución y uso con fines comerciales están estrictamente prohibidos.